

## 申請二零一二年九月 中一學位（女生）

本校乃屯門區政府津貼英語授課女子中學，現正招收二零一二至二零一三年度中一新生，供現就讀小六女生申請。貴子弟可經下列三個途徑升讀本校中一：

- (一) 依教育局批准的「自行分配學位」程序，本校可初步取錄小六女生約43名，本校將於明年一月三日至一月二十日接受有關申請，申請截止後即將有關名單送呈教育局「學位分配組」。然後本校將於明年三月邀約**所有**申請學生進行面試，並根據申請學生的學業成績及英語能力、課外活動參與及表現、操行及評語及面試表現等各項，再擬定一份「自行分配學位候選人」名單交回教育局，最後由教育局正式批准。經此途徑升讀本校中一的競爭性較高。
- (二) 貴子弟於明年四月份在填寫選校志願表時，以本校作為第一志願，經教育局「學位分配組」中央派位而升讀本校中一，而經此途徑升讀本校中一的機會最高。
- (三) 於明年七月，中學學位分配放榜後，如獲悉貴子弟未能經前述(一)或(二)兩途徑升讀本校中一，則可向本校查詢是否可轉讀本校。本校將會優先考慮已申請本校中一學位而未能獲派本校的學生。這類不需經教育局批准的「自行分配學位」約8名。

**APPLICATIONS FOR FORM 1 DISCRETIONARY PLACES  
IN SEPTEMBER 2012 (GIRLS)**

Our school is a Government subsidized English-medium girls' school in Tuen Mun. From 3 January 2012, applications are invited for F.1 places in 2012-2013 for girls studying in Primary 6. Details are as follows:

**(1) Dates for Application**

3 January 2012 - 20 January 2012

**(2) Application Procedures**

**(a) Application forms are obtainable**

- i/ by downloading them from our School Homepage (<http://www.lkl.edu.hk>);
- OR
- ii/ from the School General Office during office hours, i.e.,
  - I. 9:00 am to 5:00 pm (Monday to Friday); and
  - II. 9:00 am to 3:30 pm (Saturday).

**(b) Submission of Application Forms**

Documents to be submitted :

- i/ A completed application form with a recent passport size photograph adhered;
- ii/ Original (for checking only) and photocopies of Primary 5 and Primary 6 Examination Reports;
- iii/ Original (for checking only) and photocopies of academic achievement records, extra-curricular activities records and relevant certificates;
- iv/ Hong Kong Identity Card (for checking only); and
- v/ Student Handbook (with Student Reference Number)(for checking only).

**\*Recommendation letter is NOT required.**

**(3) Admission Criteria**

The admission criteria for the Form 1 students are based on

- (a) Academic achievement and English proficiency (60%);
- (b) Participation and performance in extra-curricular activities; conduct and comment (20%); and
- (c) Interview performance (20%).

**(4) Notification of Interviews**

Interviews will be conducted in March 2012 and all applicants will be notified by mail in due course.

**申請二零一二年九月  
「中一自行分配學位」(女生)**

本校乃屯門區政府津貼英語授課女子中學，將於二零一二年一月三日起招收二零一二至二零一三年度中一新生，供現就讀小六女生申請。有關詳情如下：

**(1) 報名日期**

由二零一二年一月三日至二零一二年一月二十日止。

**(2) 報名手續**

**(a) 索取申請表格**

各申請人可於

i/ 可到本校網頁下載申請表格。本校網址為 <http://www.lkl.edu.hk>。

或

ii/ 辦公時間到本校校務處索取及填寫申請報名表格。本校校務處辦公時間為：

I. 星期一至星期五（上午九時至下午五時正） 及

II. 星期六（上午九時至下午三時三十分）

**(b) 遞交申請表格**

申請人請遞交

i/ 已填妥並貼上相片的申請表；

ii/ 小五及小六的學校成績表正本(作核對用)及副本；

iii/ 課外活動紀錄及/或獲獎證書正本(作核對用)及副本；

iv/ 香港身分證(作核對用)；及

v/ 學生手冊(附學生紀錄咭編號)(作核對用)。

**\*申請人毋須附上任何推薦信。**

**(3) 收生準則**

(a) 學業成績及英語能力 (60%)；

(b) 課外活動參與及表現、操行及評語 (20%); 及

(c) 面試表現 (20%)。

**(4) 面試通知**

本校將於二零一二年三月份以書面形式邀約所有申請人進行面試。